

15. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

9579

Draft Regulation

An Act respecting family assistance allowances
(R.S.Q., c. A-17)

Family assistance allowances — Amendments

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting family assistance allowances, the text of which appears below, may be made by the Government upon the expiry of 45 days following this publication.

The Regulation replaces the provisions that provide for the payment of family allowances and allowances for young children by quarterly cheques with provisions that provide for payment once every six months.

The proposed provisions provide that family allowances and allowances for young children will from now on be paid in the month of May, for the allowances payable for the months of November, December, January, February, March and April, and in the month of November, for the allowances payable for the months of May, June, July, August, September and October. The Regulation will have the effect of reducing the costs related to the payment of allowances, in particular, those related to payments by cheque.

Additional information can be obtained by contacting Mr. Jean-Luc Boisjoli, notary, at the Régie des rentes du Québec, place de la Cité, 2600, boulevard Laurier, Sainte-Foy (Québec), G1V 4T3 (telephone (418) 643-7890, fax (418) 643-9590).

Any person having comments to make is asked to send them in writing, before the expiry of the 45-day period, to Mr. Claude Legault, President and General Manager of the Régie des rentes du Québec, place de la Cité, 2600, boulevard Laurier, 5^e étage, Sainte-Foy (Québec), G1V 4T3. Comments will be forwarded by the Board to the Minister of Income Security, who is responsible for the administration of the provisions of the Act respecting family assistance allowances, under which this Regulation may be made.

JEANNE L. BLACKBURN,
Minister of Income Security

Regulation to amend the Regulation respecting family assistance allowances

An Act respecting family assistance allowances
(R.S.Q., c. A-17, s. 25, 1st par., subpar. 7)

1. The Regulation respecting family assistance allowances, made by Order in Council 1498-89 dated 13 September 1989 and amended by the Regulations made by Orders in Council 1916-89 dated 13 December 1989, 1732-90, dated 12 December 1990, 819-91 dated 12 June 1991, 1720-91 dated 11 December 1991, 1070-92 dated 15 July 1992 and 1797-92 dated 9 December 1992 and 212-95 dated 15 February 1995, is further amended, in section 8.1 by substituting the following for subparagraphs 1 to 4 of the first paragraph:

“(1) May, for the allowances payable for the months of November, December, January, February, March and April and

(2) November, for the allowances payables for the months of May, June, July, August, September and October.”

2. The allowances which, in application of section 8.1 of the Regulation respecting family assistance allowances, as it read prior to the date on which this Regulation comes into force, were to be paid in a month other than those provided for in section 1, shall be paid in the first month of the six-month payment period that follows, as set out in that section.

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

9583

Draft Regulation

Supplemental Pension Plans Act
(R.S.Q., c. R-15.1; 1994, c. 24)

Limits to the expenses for a transfer of benefits between spouses

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the regulation entitled “Limits to the expenses for a transfer of benefits between spouses”, the text of which appears below, may be made by Minister’s Order upon the expiry of 45 days following this publication.

In accordance with section 110.1 of the Supplemental Pension Plans Act (R.S.Q., c. R-15.1; 1994, c. 24), the